

سَبْحًا

Had B-Shabo (le dimanche)

حاد بشـابو (يوم الأحد)

كنيسة مار يعقوب للسريان الأرثوذكس Eglise St- Jacques Syriaque Orthodoxe

آية العدد: أين شوكتك يا موت. أين غلبتك يا هاوية. (اكو ١٥ : ٥٥).

النص الإنجيلي (لوقا ١٦ : ٢٠ - ٣١):

"كَانَ إِنْسَانٌ غَنِيٌّ وَكَانَ يَلْبَسُ الْأَرْجَوَانَ وَالْبُرَّ وَهُوَ يَتَنَمَّ كُلَّ يَوْمٍ مُتْرَفًا. وَكَانَ مَسْكِينٌ اسْمُهُ لِعَازَرُ، الَّذِي طَرِحَ عِنْدَ بَابِهِ مَضْرُوبًا بِالْفُرُوحِ، وَيَسْتَهِي أَنْ يَشْبَعَ مِنَ الْفَتَاتِ السَّاقِطِ مِنْ مَائِدَةِ الْغَنِيِّ، بَلْ كَانَتْ الْكِلَابُ تَأْتِي وَتَلْحَسُ فُرُوحَهُ. فَمَاتَ الْمَسْكِينُ وَحَمَلَتْهُ الْمَلَائِكَةُ إِلَى حِضْنِ إِبْرَاهِيمَ. وَمَاتَ الْغَنِيُّ أَيْضًا وَدُفِنَ، فَرَفَعَ عَيْنَيْهِ فِي الْجَحِيمِ وَهُوَ فِي الْعَذَابِ، وَرَأَى إِبْرَاهِيمَ مِنْ بَعِيدٍ وَلِعَازَرَ فِي حِضْنِهِ، فَادَى وَقَالَ: يَا أَبِي إِبْرَاهِيمَ، ارْحَمْنِي، وَأَرْسِلْ لِعَازَرَ لِيَبْلَّ طَرْفَ إصْبَعِهِ بِمَاءٍ وَيَبْرِدَ لِسَانِي، لِأَنِّي مُعَذَّبٌ فِي هَذَا اللَّهيبِ. فَقَالَ إِبْرَاهِيمُ: يَا ابْنِي، أَذْكَرُ أَنَّكَ اسْتَوْقَيْتَ خَيْرَاتِكَ فِي حَيَاتِكَ، وَكَذَلِكَ لِعَازَرَ الْبَلَايَا. وَالآنَ هُوَ يَتَعَزَّى وَأَنْتَ تَتَعَذَّبُ. وَفَوْقَ هَذَا كُلِّهِ، بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ هَوَّةٌ عَظِيمَةٌ قَدْ أُثْبِتَتْ، حَتَّى إِنَّ الَّذِينَ يُرِيدُونَ الْعُبُورَ مِنْ هَهُنَا إِلَيْكُمْ لَا يَقْدِرُونَ، وَلَا الَّذِينَ مِنْ هُنَاكَ يَجْتَازُونَ إِلَيْنَا. فَقَالَ: أَسْأَلُكَ إِذَا، يَا ابْنَتِ، أَنْ تُرْسِلَهُ إِلَيَّ بِنَيْتِ أَبِي، لِأَنَّ لِي خَمْسَةَ إِخْوَةٍ، حَتَّى يَشْهَدَ لَهُمْ لِكَيْلَا يَأْتُوا هُمْ أَيْضًا إِلَى مَوْضِعِ الْعَذَابِ هَذَا. قَالَ لَهُ إِبْرَاهِيمُ: عِنْدَهُمْ مُوسَى وَالْأَنْبِيَاءُ، لِيَسْمَعُوا مِنْهُمْ. فَقَالَ: لَأَ، يَا أَبِي إِبْرَاهِيمَ، بَلْ إِذَا مَضَى إِلَيْهِمْ وَاحِدٌ مِنَ الْأَمْوَاتِ يَتُوبُونَ. فَقَالَ لَهُ: إِنْ كَانُوا لَا يَسْمَعُونَ مِنْ مُوسَى وَالْأَنْبِيَاءِ، وَلَا إِنْ قَامَ وَاحِدٌ مِنَ الْأَمْوَاتِ يُصَدِّقُونَ".

حكمة العدد: لا تستطيع ان تريح السباق حتى اذا كنت الاسرع, اذا كنت تسير في الاتجاه المعاكس.

قصة العدد: عشرون عاماً وأنا أبحث عنك.

في سنة ١٩٢٠ أقامت نقابة الأطباء في انجلترا حفلة لتخريج دفعة من الاطباء الجدد. وقد شهد الحفل رئيس الوزراء البريطاني في ذلك الحين. وقام نقيب الأطباء أثناء الحفل بإلقاء النصائح الواجبة لهؤلاء الخريجين الجدد، وليعطيهم عبرة روى لهم القصة التالية: "طرقت بابي بعد منتصف ليلة عاصفة سيدة عجوز وقالت: أنجديني أيها الطبيب، طفلي مريض وهو في حالة خطيرة جداً، أرجوك أن تفعل أى شيء لإنقاذه. فأسرعت غير مبال بالزوابع العاصفة والبرد الشديد والمطر الغزير وكان مسكنها في ضواحي لندن، وهناك وبعد رحلة شاقة وجدت منزلها الذي وصلنا اليه بصعوبة حيث تعيش في غرفة صغيرة وطفلها في زاوية من هذه الغرفة يئن ويتألم بشدة. وبعد أن أدت واجبي نحو الطفل المريض ناولتني الأم كيس نقود صغيراً، فرددته لها بلطف معتذراً عن نوال أجري وتعهدت الطفل حتى من الله عليه بالشفاء.

وتابع نقيب الأطباء كلامه قائلاً: هذه هي مهنة الطب والطبيب إنها أقرب المهن إلى الرحمة بل ومن أقرب المهن الى الله. وما كاد نقيب الأطباء ينهي كلامه حتى قفز رئيس الوزراء من مقعده واتجه الى منصة الخطابة قائلاً: "إسمح لي يا سيدى النقيب أن أقبل يدك!! منذ عشرين عاماً وأنا أبحث عنك! فأنا ذلك الطفل الذى ذكرته في حديثك الآن. آه فلتسعد أُمى الآن وتهنأ فقد كانت وصيتها الوحيدة أن أعتز عليك لأكافئك عن إحسانك علينا فى فقرنا. أما الطفل الفقير الذى أصبح رئيس وزراء انجلترا فكان " لويد جورج".

إننا لا بد أن نحصد ما زرعناه ولو بعد أيام كثيرة خيراً كان أم شراً
وليُعطينا الرب الإله أن نصنع رحمة طوال أيام حياتنا لأنه حقاً ما يزرعه
الإنسان إياه يحصد.

+ اليوم الأحد يقام جناز الأربعين للمرحوم اسكندر قس جرجس عم
الشماس لوي خوري. للفقيد الرحمة، ولأولاده جمانة وجورج وشقيقتة
أنطوانيت وللشماس لوي ولأفراد العائلة جميعاً طول البقاء.

+ في مونتريال، وبشيخوخة صالحة انتقلت إلى رحمته تعالى المرحومة
بدور شمعون قرّة باشي زوجة المرحوم يوسف قرّة باشي عن عمر يناهز
٨٦ عاماً، وسيوضع جثمانها في صالون الفريد دالير على العنوان
التالي: 2159 Boul Saint Martin E Laval H7E 4X6 وذلك
اليوم الاحد ١٠ آذار من الساعة ٧ إلى ٩ مساءً. ويوم الاثنين ١١ آذار
ستتم مراسم الدفن في نفس الصالون المذكور الساعة ١١ صباحاً.
تعازينا القلبية الحارة لأولادها سمير، سمرة، أوغاريت، لينا، وسعد
وعائلاتهم.

+ في مونتريال، وبشيخوخة صالحة انتقل إلى رحمته تعالى المرحوم
نعمان ألاجي وسيوضع جثمانه يوم الثلاثاء ١٢ آذار من الساعة ١٠
صباحاً في كنيسة سانت كروا على العنوان: 807 Boul. St- Croix.
وفي الساعة ١١ صباحاً في نفس اليوم تتم مراسم الدفن في نفس
الكنيسة. تعازينا القلبية الحارة لزوجته ماري مسعود وأبنائه جورج، فاديا،
فادي، سامي وعائلاتهم.

+ نذكركم أنه بحسب تقويم كنيستنا السريانية سيبدأ الصوم الأربعيني
المقدس يوم الإثنين ١٨ آذار. صوماً مقبولاً.

+ يوم الأحد الماضي استأنفت أخوية العائلة اجتماعاتها التي تقام مرة كل أسبوعين، وقد انضمت عائلة جديدة للأخوية هي عائلة الأخ نعمة شاهين وزوجته هيلدا فرح مع طفليهما. كما استمتع أطفال الأخوية بالفقرات والأشغال اليدوية التي أشرف عليها الأخ مازن مواس وزوجته سوسن.

+ يتوقف اجتماع درس الكتاب المقدس يوم الثلاثاء القادم ١٢ آذار، ثم يعود في السابعة من مساء يوم الثلاثاء ١٩ آذار بإشراف نيافة المطران في صالة كنيستنا - هنري بوراسا.

+ بلغت واردات الصينية يوم الأحد ٣ آذار ٢٠١٣ \$(٦٦٦).

قرأت لك من سفر المزمير: (المزمور ٥)

لِكَلِمَاتِي أَصْغِ يَا رَبُّ. تَأَمَّلْ صُرَاخِي. أَسْتَمِعْ لِمَا دُعَانِي يَا مَلِكِي
وَالِهِي، لِأَنِّي إِلَيْكَ أَصَلِّي. يَا رَبُّ، بِالْعَدَاةِ تَسْمَعُ صَوْتِي. بِالْعَدَاةِ أَوْجَهُ
صَلَاتِي نَحْوَكَ وَأَنْتَظِرُ. ^٤لَأَنَّكَ أَنْتَ لَسْتَ إِلَهًا يُسِرُّ بِالشَّرِّ، لَا يُسَاكِنُكَ
الشَّرِيرُ. ^٥لَا يَقِفُ الْمُفْنَخِرُونَ قُدَّامَ عَيْنَيْكَ. أَبْغَضْتَ كُلَّ فَاعِلِي الْإِثْمِ. تَهْلِكُ
الْمُتَكَلِّمِينَ بِالْكَذِبِ. رَجُلُ الدَّمَاءِ وَالْغَشِّ يَكْرَهُهُ الرَّبُّ. ^٦أَمَّا أَنَا فَيَكثُرُ رَحْمَتِكَ
أَدْخُلْ بَيْتَكَ. أَسْجُدْ فِي هَيْكَلِ قُدْسِكَ بِخَوْفِكَ. ^٧يَا رَبُّ، اهْدِنِي إِلَى بَرِّكَ
بِسَبَبِ أَعْدَائِي. سَهْلٌ قُدَّامِي طَرِيقَكَ. ^٨لَأَنَّهُ لَيْسَ فِي أَفْوَاهِهِمْ صِدْقٌ.
جَوْفُهُمْ هُوَّةٌ. حَلْفُهُمْ قَبْرٌ مَفْتُوحٌ. أَلْسِنَتُهُمْ صَقْلُوهَا. ^٩دِينُهُمْ يَا اللَّهُ! لَيْسَفُطُوا
مِنْ مُؤَامَرَاتِهِمْ. بكَثْرَةِ ذُنُوبِهِمْ طَوَّحَ بِهِمْ، لِأَنَّهُمْ تَمَرَّدُوا عَلَيْكَ. ^{١٠}وَيَفْرَحُ جَمِيعُ
الْمُتَكَلِّمِينَ عَلَيْكَ. إِلَى الْأَبَدِ يَهْتَفُونَ، وَنُظِّلُهُمْ. وَبَيِّنْهُجُ بِكَ مُحِبُّو
اسْمِكَ. ^{١١}لَأَنَّكَ أَنْتَ تَبَارِكُ الصِّدِّيقَ يَا رَبُّ. كَأَنَّهُ بُرْسٌ تُحِيطُهُ بِالرِّضَا.

**Programme de la semaine Sainte et Dimanche de Pâques 2013
Du la Cathédral Syriques Orthodoxes a Montréal**

**برنامج الصلوات والقدايس لأسبوع الألام والقيامة المجيدة لعام ٢٠١٣
لكاتدرائية مار يعقوب للسريان الأرثوذكس في مونتريال كندا**

**Dimanche 28 Avril, Fête des Rameaux. Célébration (12h30,
à l'église St-Maxime, Laval).**

قدايس أحد الشعانين ٢٨ نيسان الساعة ١٢:٣٠ في كنيسة سان مكسيم في لافال

**Dimanche 28 Avril, Célébration de la Semaine Sainte.
(20h00, à l'église St-Maxime, Laval).**

الأحد ٢٨ نيسان - الناهيرة الساعة ٠٨:٠٠ مساءً في كنيسة سان مكسيم في لافال

**Lundi 29 Avril, Célébration de la Semaine Sainte. (20h00, au
centre communautaire, H. Bourassa).**

الإثنين ٢٩ نيسان الساعة ٠٨:٠٠ مساءً في مركز المطرانية هنري بوراسا

**Mardi 30 Avril, Célébration de la Semaine Sainte. (20h00, au
centre communautaire, H. Bourassa).**

الثلاثاء ٣٠ نيسان الساعة ٠٨:٠٠ مساءً في مركز المطرانية هنري بوراسا

**Mercredi 1 Mai, Célébration de la Semaine Sainte. (20h00,
au centre communautaire, H. Bourassa).**

الأربعاء ١ أيار الساعة ٠٨:٠٠ مساءً في مركز المطرانية هنري بوراسا

**Jeudi 2 Mai, Messe du Jeudi Saint. Célébration (20h00, à
l'église St-Maxime, Laval).**

الخميس ٢ أيار غسل أقدام التلاميذ وقدايس خميس الأسرار - الاحتفال الساعة
٠٨:٠٠ مساءً في كنيسة سان مكسيم في لافال

**Vendredi 3 Mai, Vendredi Saint. Célébration de la Crucifixion
(20h00, à l'église St-Maxime, Laval).**

الجمعة ٣ أيار الجمعة العظيمة - الاحتفال الساعة ٠٨:٠٠ مساءً في كنيسة سان
مكسيم في لافال

**Samedi 4 Mai, PÂQUES (22h00, à l'église St-Maxime,
Laval).**

السبت ٤ أيار قدايس منتصف الليل لعيد القيامة المجيدة - الساعة ١٠:٠٠ ليلاً في
كنيسة سان مكسيم في لافال

**Dimanche 5 Mai, Dimanche de PÂQUES, Célébration
Pascale (12h30, à l'église St-Maxime, Laval).**

الأحد ٥ أيار قدايس عيد القيامة المجيدة - الساعة ١٢:٣٠ في كنيسة سان مكسيم
في لافال

ندعوكم للمشاركة في كل المراسيم لتناولوا البركة، وكل عام وأنتم بألف خير وسلام
للمزيد من المعلومات الرجاء الإتصال مع الأب كميل إسحق (514) 927-1220

Today's Bible reading (Luke 16: 20-31):

But there was a certain beggar named Lazarus, full of sores, who was laid at his gate, desiring to be fed with the crumbs which fell from the rich man's table. Moreover the dogs came and licked his sores. So it was that the beggar died, and was carried by the angels to Abraham's bosom. The rich man also died and was buried. And being in torments in Hades, he lifted up his eyes and saw Abraham afar off, and Lazarus in his bosom. "Then he cried and said, 'Father Abraham, have mercy on me, and send Lazarus that he may dip the tip of his finger in water and cool my tongue; for I am tormented in this flame.' But Abraham said, 'Son, remember that in your lifetime you received your good things, and likewise Lazarus evil things but now he is comforted and you are tormented. And besides all this, between us and you there is a great gulf fixed, so that those who want to pass from here to you cannot, nor can those from there pass to us.' "Then he said, 'I beg you therefore, father, that you would send him to my father's house, for I have five brothers, that he may testify to them, lest they also come to this place of torment.' Abraham said to him, 'They have Moses and the prophets; let them hear them.' And he said, 'No, father Abraham; but if one goes to them from the dead, they will repent.' But he said to him, 'If they do not hear Moses and the prophets, neither will they be persuaded though one rise from the dead.'"

Story of the day: "I have been looking for you for twenty years!"

In England 1920, the Board of Physicians celebrated the graduation of a new batch of physicians. This celebration was attended by the prime minister then. The president of the Board gave a speech to the newly graduated, reminding them of what their job is all about by telling them this story: "One stormy night, an elderly lady knocked on my door saying: 'Doctor, please save my child; he is really sick. Please do something!' I did not care about the storms, the wind or the rain, and I travelled to where the lady was living in the suburbs of London in a small room in a house. At the corner of this room was a young child crying from pain. After I helped the child as much

as I could, his mother handed me a small bag full of money. I gently refused it thanking her, and I took care of the child until God cured him.

As the Board president continued: “This is medicine! It is the closest profession to mercy, and in fact it is the closest profession to God!” As soon as the president finished his speech, the prime minister jumped from his seat to where the Board president was and said: “Please allow me sir to kiss your hands! I have been looking for you for twenty years! I was that child in your story! May my mother’s soul rejoice as I was able to fulfill her only will in life, to find you to honour you in return to what you did for us when we were poor.” That poor child was England’s Prime Minister Lloyd George.

We must get the fruit of what we do, even after a lot of time, whether good or evil. May the Lord help us to do good things as long as we live.

+ Today the Sunday is the fortieth memorial service for the late Mr. Iskandar Qas Georgis, the uncle of deacon Loui Khoury. We pray for mercy for the deceased, and long life and patience to his children Jumana and George, and his sister Antoinette, and his nephew deacon Loui and his family.

+ In Montreal, Mrs. Budour Shamoun QaraBashi passed away for an age of 86 years. The late was the widow of Mr. Yousif QaraBashi. Visitation will take place at Alfred Dallaire Funeral home (2159 Boul Saint Martin E Laval H7E 4X6) on Sunday March 10th, 2013 from 7 – 9 pm. The funeral will be held on Monday March 11th at 11 am in the same funeral home. We extend our condolences to his children Samir, Samira, Ugarit, Lina, Saad and their families.

+ In Montreal, Mr. Nu’man Alajaji passed away recently. Visitation will take place at the church of St. Croix (807 Boul. St- Croix) on Tuesday March 12th, 2013 from at 10 am. The funeral will be held on the same day at 11 am in the same church. We extend our condolences to his wife Mary Mas’oud, his children George, Fadia, Fadi, Sami and their families.

+ According to our Syriac Orthodox church calendar, the lent fasting will start on March 18th.

+ last Sunday, the activities of the Family Fraternity were resumed as they meet every two weeks. A new family (Mr. Nehme Shahin, his wife Hilda Farah and their two children) has joined the fraternity. The children enjoyed their special activities prepared by Mr. Mazin Mawas and his wife Sawsan.

+ Our weekly bible study is canceled for next Tuesday March 12th, and will be continued on Tuesday to follow on March 19th under the auspices of His Eminence the Archbishop at the church's hall – Henri Bourassa at 7 pm.

+ Plate collection for the Sunday March 3rd, 2013 was \$666.

Recommended Reading for your spiritual growth: (Psalm 5:1-12):

¹ Give ear to my words, O LORD, consider my meditation.

² Give heed to the voice of my cry, my King and my God, for to You I will pray.

³ My voice You shall hear in the morning, O LORD; in the morning I will direct *it* to You, And I will look up.

⁴ For You *are* not a God who takes pleasure in wickedness, nor shall evil dwell with You.

⁵ The boastful shall not stand in Your sight; You hate all workers of iniquity.

⁶ You shall destroy those who speak falsehood; the LORD abhors the bloodthirsty and deceitful man.

⁷ But as for me, I will come into Your house in the multitude of Your mercy; in fear of You I will worship toward Your holy temple.

⁸ Lead me, O LORD, in Your righteousness because of my enemies; make Your way straight before my face.

⁹ For *there is* no faithfulness in their mouth; their inward part *is* destruction; their throat *is* an open tomb; they flatter with their tongue.

¹⁰ Pronounce them guilty, O God! Let them fall by their own counsels; cast them out in the multitude of their transgressions, for they have rebelled against You.

¹¹ But let all those rejoice who put their trust in You; let them ever shout for joy, because You defend them; let those also who love Your name be joyful in You.

¹² For You, O LORD, will bless the righteous; with favor You will surround him as *with* a shield.
